

Sailor Moon

// YoruShi Nao

A mostani Otaku tutorialban gyermekkorom egyik meghatározó sorozatát szeretném bemutatni. A *Sailor Moon*ról van szó, amit a magyarok Francia fordításból csak Varázslatos Álmodként ismernek meg (emiat a nevek is mások, mint a japán-angol fan-verziókban). Akkor még nem is tudtam róla, hogy japán, hogy anime, és hogy... valójában milyen hosszú is.

A kisebb eposz méretű sorozat 200 részből áll, 5 évada van, ráadásul 3 movie-t és 3 speciált, valamint két összefoglaló OVA-t is készítettek. Az alaptörténet egy mangából indul, a *Codename: Sailor V*-ből, mely az animében játékként tűnik fel, és melynek szerzője szintén Takeuchi Naoko - akárcsak eme szép sorozaté.

A sztori *Sailor Moon C* (azaz *Classic*) címmel indul és Japánban játszódik, ahol egy egyszerű, 14 éves szőke kislányból hirtelen világmegmentő lesz. Eleinte még ugyan csetlik-botlik, és egy rendkívül szemrevaló Maszkos Férfi (Tuxedo Mask) segítségével szorul, ám ahogy telik-múlik az idő, egyre ügyesebbé válik. Tsukino Usaginak (*Sailor Moon*) társai lesznek: Mizuno Ami (*Sailor Merkúr*), Hino Rei (*Sailor Mars*), Kino Makoto (*Sailor Jupiter*) és Aino Minako (*Sailor Venus* - eredetileg ő volt *Sailor V*). Küldetésük is van: meg kell találniuk a Hold hercegnőjét, Serenityt. Hogy telik az idő, úgy válik egyre nehezebbé a feladat - ám számukra nincs lehetetlen: végül mégiscsak sikerül. De ez következményekkel jár: mindannyian megsérülnek és elvesztik emlékeztüket.ú

Ekkor kezdődik el a második évad, mely az *R* megkülönböztetőt kapta a *Return and Romance*-ból- bár állítólag

semmi köze ezekhez. Mégis, ha jellemezmem kellene, csak ez a két szó jutna róla eszembe, mert *Sailor Moon* és társai újra visszatérnek és újból megmentik a Földet. Ez 13 egész részen át tart, utána pedig váratlan fordulattal megjelenik Chibi-Usa, Usaginak és Mamoronak jövőbeni lánya - új ellenségeket és barátokat hozva magával.

Ehhez az évadhoz tartozik egy movie és egy speciál is. A movie Mamoru egy régi barátjának sorsát dolgozza fel, és Usaginak egy fiúval kell megküzdenie szerelméért benne. Ez a sorozat egyetlen olyan pontja, ahol a shounen ai feltűnik, ugyanis műfaji besorolás között előbb helyezik a shoujo ai-t és a mahou shoujo-t, mint előbbit... A speciál nem nagy szám, inkább recap-rész, bemutatja az eddig megjelent összes sailor senshit és átváltozásait - mindösszesen 16 és fél percben...

A harmadik évadban, a *Sailor S*-ben (S, mint Super) új ellenségek és új senshik tűnnek fel - akik mindannyian barátságatlanok *Sailor Moon*-nal és társaival. A társaság így három pártra szakad, és elindul a talizmánok utáni hajszá, amiben az előző évad végén hazaküldött, ám irtózatoss honvágya miatt a XX. századba visszatért Chibi-Usa is ismét megjelenik - s egy kis meglepetést hoz magával - *Sailor Chibi Moon*, színpadra kész!



Folytatás a következő oldalón!

Anime:

Címe: Bishoujo Senshi Sailor Moon (japán)
Pretty Soldier Sailor Moon (angol)
Varázslatos Álmodk (magyar)

Adás:
1992. 03. 07. - 1997. 02. 08. (japán - hetente egy rész)
1998. 02. 27. - 1999. 06. 22. (magyar - hétköznapi, hétvégeén egy-egy rész)

Epizódok száma: 200 (részenként 24 perc) + 3 movie (részenként közel 1 óra) + 3 speciál (16, 15 és 40 perc) + 2 ova (3 és 5 részesek)

Stúdió: Toei Animation

Manga:

Címe: Bishoujo Senshi Sailor Moon

Sztori és rajz:
Takeuchi Naoko

Kiadási dátum: 1992. 07. 06. - 1997. 04. 07. (18 kötet - amit később át-szerkesztettek 12-re)



Ehhez az évadhoz is tartozik egy apró rókabőr: a mindössze 1 órás movie-ban Luna szerelmét ismerjük meg, akit sajnos a Hóhercegnő "fogságba ejtett", s akinek felszabadításáért Lunának fel kellene áldoznia a szerelmét...

Az utolsó előtti részcsoporthoz, szám szerint a negyedikben, név szerint pedig az SS-ben (Super Super, ami már naaagyon szuper ám!) ismét Chibi-Usa játssa a főszerepet, egy paripával együtt, kit szárnyai miatt Pegazusnak neveztek el - amúgy Helios a neve -, és akit a kegyetlen ellenség, Zirconia keres. Sok-sok kísérlet és kudarcot vallott alattvaló után végül megtalálják Chibi-Usa szívének tükrében a lovat, ám ekkor Sailor Moon akcióból lendül a hamis senshik és a gonosz hercegő, Nehelena ellen, hogy ismét sikert arasson - amennyire csak erejéből telik.

A movie méltó befejezése ennek a sok résznek - itt már ugyan nincs Pegazus, de az ereje még megvan, így a lányoknak nem jelent különösebb gondot visszaszerezni az elcsábított gyermekeket.

A másik két toldalék pedig egy-egy special: az egyik Amiról szól és arról, hogy a túlzott tanulás még meg is árthat (aki nem hiszi, nézze meg!), a másikban pedig recap-képeket láthatunk Chibi-Usával a főszerepben: itt elmeséli neki Usagi, hogy hogy is lett belőle annak idején Sailor Moon - ami hasznos lehet, tekintve, hogy mikorra elértem idáig, már évezredekkel ezelőtnek tűnt a sorozat elkezdésének dátuma.

Az utolsó évad, a *Sailor Stars* Magyarországon nem került bemutatásra. Ennek több oka is volt: én azt hallottam, hogy túl sok volt benne az olyan rész, ami nem gyerekeknek való.

Igaz, hogy a többi is enyhén cenzúrázva került hozzánk (mint említettem, a francia változat miatt), de ez... mindent visz. Pedig kár, hogy nem jelent meg, hiszen az első hat rész még javában az SS sorozathoz tartozik: ebben Nehelena felébred egypár pillanatilag, hogy összetörje lelkének sötét tükrét, s mely a világba káoszt okozzon - ezt természetesen Sailor Moon helyreteszi.

Ezután pedig egy kis pihenő következik - vagyis csak következnie, ha nem jönne újabb ellenség. De az Eternal Sailor Moon-alakba átváltozó, immár 16 éves fiatal lányon senki sem foghat ki. Ebben az évadban lesz teljes a szereplőgárda, mert itt megjelenik az összes senshi: Naprendszeren belüliek és Naprendszeren kívüliek egyaránt, sőt, még az a hírhedt Galaxia is felbukkan, aki anno lepecsélte a Chaos - igaz, ennek következtében elveszítette Star Seedjét. Vele kell hát megküzdenie a kezdetekhez képest felturbózott és számszerűen megduplázódott csapatnak, hogy Sailor Moon nevéhez méltóan örökre bevesse magát nemcsak a gyermekek, hanem az idősebb korosztály szívébe is.



Mintegy utószóként jegyezném meg: A történet tavaly ünnepelte a 20. évfordulóját, így a készítőik idén egy új animével fogják meglepni a rajongókat. Továbbá az anime-manga párosból készült élszereplős film és játék is. Sikerét mi sem bizonyíthatná jobban, hogy számtalan nyelvre szinkronizálták le részben vagy egészben, pl. angol, német, svéd, koreai, spanyol, portugál, olasz, Francia - ám ami számunkra érdekesebb, az a magyar kiadás. Sajnos idehaza csak a tv-ben adták le (és azt is jelentős kihagyásokkal, hibákkal és félrefordításokkal), ám mivel a Toei Animation újra licence-jogot árusít ezen animére, még van miben reménykednünk...